



**21 de octubre, 2009**

**Contacto:** Christine Decker Stone, (oficina) 971-673-1282, (celular) 503-602-8027;  
Christine.l.stone@state.or.us

## **Informe semanal acerca de la influenza H1N1 actualizado el miércoles, 21 de octubre, 2009**

---

En estos momentos, la vacuna contra la influenza H1N1 se encuentra en Oregon pero, como se anunció la semana pasada a través de los Centros para el Control de Enfermedades de los Estados Unidos, se está fabricando más lentamente de lo que se esperaba. Al mismo tiempo, la demanda por la vacuna H1N1 continúa elevándose. El viernes, 16 de octubre, aproximadamente el 5 por ciento de la vacuna necesitada para los grupos prioritarios había llegado a Oregon y se espera recibir más vacunas pronto.

"La vacuna está llegando pero no tan rápido como los fabricantes esperaban," dijo el Dr. Mel Kohn, director de la División de Salud Pública de Oregon. "Eso es una decepción y le estamos pidiendo a las personas que sean pacientes y que verifiquen con las clínicas locales para saber cuando tendrán la vacuna H1N1 disponible en sus comunidades."

Las clínicas de vacunación contra la gripe, son organizadas localmente con la ayuda de los departamentos de salud pública del condado y las tribus. Debido a la demora de la llegada de las vacunas, algunas clínicas de vacunación se han tenido que volver a programar y otras están abriendo después de lo esperado. La División de Salud Pública del estado está recibiendo información de los condados con regularidad y mantiene la información tan actualizada como sea posible en el sitio en el Internet [www.flu.oregon.gov](http://www.flu.oregon.gov) y en el 1-800-978-3040 la línea de ayuda telefónica de todo el estado.

Desde el 1 de septiembre, 2009, 326 personas en 20 condados han sido hospitalizadas en Oregon con enfermedades parecidas a la influenza; ocho personas han muerto.

El Dr. Kohn dijo que como se espera que la temporada de la gripe H1N1 dure hasta la primavera, la vacuna será útil en cualquier tiempo que llegue. Pero en estos momentos, nuestras acciones personales que ayudan a propagar el virus H1N1 son más significativas que nunca.

"Hasta que recibamos la vacuna tenemos que asegurarnos que todos sigamos los consejos básicos. Por favor no vaya al trabajo o a la escuela si está presentando síntomas de la gripe. Y

continúe lavándose las manos, cubriendo su tos, y haciendo todo lo posible para evitar el contagio de la gripe H1N1," dijo el Dr. Kohn.

Para más información acerca de la gripe H1N1 y de las vacunas, llame a la Línea de Ayuda de la Gripe del departamento de Salud Pública de Oregon al 1-800-978-3040 o visite [www.flu.oregon.gov](http://www.flu.oregon.gov).

# # #